



115/24. sz. SAJTÓKÖZLEMÉNY

Luxembourg, 2024. július 29.

A Bíróság C-112/22. és C-223/22. sz. egyesített ügyekben hozott ítélete | CU és ND (Szociális ellátás – Közvetett hátrányos megkülönböztetés)

Szociális ellátás: a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgárainak valamely szociális biztonsági, szociális ellátási vagy szociális védelmi intézkedéshez való hozzáférést nem lehet attól a feltételtől függővé tenni, hogy legalább tíz évig valamely tagállamban tartózkodjanak

Egy tagállam nem teheti függővé a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgárai számára a szociális biztonsági, szociális ellátási vagy szociális védelmi intézkedésekhez való hozzáférést attól az e tagállambeli állampolgárokra is alkalmazandó feltételtől, hogy legalább tíz évig – ebből az utolsó két évben megszakítás nélkül – e tagállamban tartózkodjanak. A tagállam büntetőjogi szankciót sem alkalmazhat az ilyen jogellenes tartózkodási feltételre vonatkozó hamis nyilatkozat megtétele miatt.

Két huzamosan Olaszországban tartózkodó harmadik országbeli állampolgárt bűncselekmény elkövetésével vádolnak. Ezek a személyek ugyanis „minimumjövedelem” iránti kérelmeket írtak alá, amely a minimális létfenntartás biztosítására irányuló szociális ellátás. Hamisan igazolták, hogy megfelelnek az ezen ellátásra való jogosultság feltételeinek, beleértve a legalább tízéves olaszországi tartózkodásra vonatkozó feltételt, amelyből az utolsó két évnek megszakítás nélkülinek kell lennie. Ezen a címen összesen 3414,40 eurót, illetőleg 3186,66 eurót vettek fel jogosulatlanul. A nápolyi bíróság (Olaszország) azt kérdezi a Bíróságtól, hogy ez a tartózkodási feltétel megfelel-e a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgáraitól szóló irányelvnek.¹

A Bíróság mindenekelőtt megállapítja, hogy a szóban forgó tartózkodási feltétel **közvetett hátrányos megkülönböztetésnek minősül a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgáraival szemben**. Ugyanis, noha ez a feltétel a belföldi állampolgárokra is vonatkozik, elsősorban a külföldi állampolgárokat érinti, ideértve többek között a harmadik országok állampolgárait is.

Ezt követően a Bíróság azt vizsgálja, hogy ez az eltérő bánásmód igazolható-e a belföldi állampolgárok, illetve a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgárainak az érintett tagállamhoz fűződő kapcsolataik közötti különbséggel. A Bíróság megállapítja, hogy **az irányelv a valamely tagállam területén való ötéves jogszerű és megszakítás nélküli tartózkodásra vonatkozó feltételt ír elő** ahhoz, hogy valamely harmadik országbeli állampolgár megkaphassa a huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező jogállást. Az uniós jogalkotó álláspontja szerint **ez az időtartam elegendő ahhoz, hogy** a harmadik országbeli állampolgár az adott tagállam állampolgáraival **egyenlő bánásmódra legyen jogosult**, különösen a szociális biztonsági, a szociális ellátási és a szociális védelmi intézkedések tekintetében. Következésképpen **a tagállam nem hosszabbíthatja meg egyoldalúan az irányelvben előírt tartózkodási időt** annak érdekében, hogy a harmadik ország huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgára az ilyen intézkedéshez való hozzáférés tekintetében e tagállam állampolgáraival egyenlő bánásmódban részesülhessen.

Végül a Bíróság megállapítja, hogy **az érintett tagállam büntetőjogi szankciókat sem alkalmazhat** az uniós jogot sértő tartózkodási feltételre vonatkozó hamis nyilatkozat miatt.

EMLÉKEZTETŐ: Az előzetes döntéshozatali eljárás lehetővé teszi a tagállami bíróságok számára, hogy az előttük folyamatban lévő jogvita keretében az uniós jog értelmezésére vagy valamely uniós jogi aktus érvényességére vonatkozó kérdést terjesszenek a Bíróság elé. A Bíróság nem dönti el a tagállami bíróság előtti jogvitát. A nemzeti bíróság feladata, hogy az ügyet a Bíróság határozata alapján elbírálja. E határozat a tartalmilag hasonló kérdésben eljáró más nemzeti bíróságokat is köti.

A sajtó részére készített nem hivatalos kiadvány, amely nem köti a Bíróságot.

A kihirdetés napján [az ítélet teljes szövege és adott esetben az összefoglalása](#) megtalálható a CURIA honlapon.

Sajtófelelős: Szabó Mónika ☎ (+352) 4303 3047

Az ítélet kihirdetésekor készített képfelvételek elérhetők: „[Europe by Satellite](#)” ☎ (+32) 2 2964106

Kövesse a híreket!



¹ [A harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgárainak jogállásáról szóló, 2003. november 25-i 2003/109/EK tanácsi irányelv.](#)